

Forfatter: Holberg, Ludvig

Titel: Udrag fra Seks komedier

Citation: Holberg, Ludvig: "Seks komedier", i Holberg, Ludvig: *Seks komedier*, udg. af Jens Kr. Andersen, Det Danske Sprog- og Litteraturselskab, Borgen, 1994, s. 497.
Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/text/adl-texts-holberg14val-shoot-idm139796476112416.pdf> (tilgået 24. april 2024)

Anvendt udgave: Seks komedier

reiser paa en viss Profession: rejser for at videreuddanne sig i sit håndværk eller fag. - *en sat Ret*: en almindelig eller hævdvunden ret. - *ødelegge*: ruinere. - *Rigs-Daler*: gl. møntenhed, = 6 mark, i købekraft omkr. 1995 ca. = 150 kr. - *fordervede*: spolerede. - *smucke*: skikkelige. - *deres Præke-Stoel*: teologi. - *Klosteret*: Regensen. - *vor Frue og Runde Kircke*: Domkirken og Trinitatis Kirke i Kbh. - *lærde Meenigheder*: således kaldet, fordi Universitetet besatte præsteembeder ved disse to kirker. - *politiske Griller*: (her:) skøre ideer. - *Bonjour*: fr.: Goddag. - *Comment vous Portes vous*: fr.: Hvordan har De det? - *creperet*: døjet sult og nød. - *Rdlr.*: rigsdaler, se n.t.s. 11. - *koste (...)* *Post-Penge*: modtageren betalte porto. - *Bouteille*: flaske. - *Jan Baptist*: en nederl. eller fr. indvandrer (der i sidste tilfælde rettelig har heddet Jean Baptiste.) - *gjør det ingen gode*: er det ingen nytte til.